

**TOÀ ÁN NHÂN DÂN  
THÀNH PHỐ CHÍ LINH  
TỈNH HẢI DƯƠNG**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 95/2020/HS - ST  
Ngày: 18-12 - 2020

**NHÂN DANH  
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

**TOÀ ÁN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ CHÍ LINH, TỈNH HẢI DƯƠNG**

**- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:**

*Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa:* Bà Lê Thị Thu Hằng.

*Các Hội thẩm nhân dân:* Ông Phạm Phúc Ân và ông Hoàng Văn Tứ.

**- Thư ký phiên tòa:** Bà Mạc Thị Thủy - Thư ký Tòa án nhân dân thành phố Chí Linh, tỉnh Hải Dương.

**- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân thành phố Chí Linh tham gia phiên tòa:** Bà Cao Thị Thu Trang- Kiểm sát viên.

Ngày 18 tháng 12 năm 2020, tại trụ sở nhà văn hóa khu dân cư Trần Hưng Đạo, phường Sao Đỏ, tòa án nhân dân thành phố Chí Linh, tỉnh Hải Dương mở phiên tòa xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số 126/2020/TLST - HS ngày 27 tháng 11 năm 2020 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 100/2020/QĐXXST - HS ngày 04 tháng 12 năm 2020 đối với bị cáo:

Họ và tên: Mạc Văn C, sinh năm: 1983 tại LS, TH, C, Hải Dương.

Nơi cư trú: Khu dân cư LS, phường TH, thành phố C, tỉnh Hải Dương; dân tộc: kinh; giới tính: Nam; tôn giáo: không; quốc tịch: Việt Nam; nghề nghiệp: lao động tự do; trình độ văn hoá: 5/12; con ông Mạc Văn Đ (đã chết) và bà Đặng Thị D; vợ là Phạm Thị G và 01 con; tiền sự: không; tiền án: Bản án số 33 ngày 19-9-2016 của Tòa án nhân dân huyện Nam Sách, tỉnh Hải Dương, xử phạt Mạc Văn C 18 tháng tù về tội "Tàng trữ trái phép chất ma túy"; C chấp hành xong hình phạt tù ngày 01-10-2017, nộp án phí ngày 22-11-2016; Bản án số 16 ngày 20-3-2018 của Tòa án nhân dân huyện Nam Sách, tỉnh Hải Dương, xử phạt Mạc Văn C 12 tháng tù về tội "Tiêu thụ tài sản do người khác phạm tội mà có"; C chấp hành xong hình phạt tù ngày 24-11-2018, nộp án phí ngày 03-8-2018; nhân thân: Quyết định xử phạt vi phạm hành chính số 13 ngày 20-6-2013 của Công an thị xã Chí Linh (nay là thành phố Chí Linh), xử phạt Mạc Văn C bằng hình thức "Phạt tiền" về hành vi "Sử dụng trái phép chất ma túy". C đã nộp phạt ngày 26-6-2013; Quyết định xử phạt vi phạm hành chính số 24 ngày 01-9-2013 của Công an phường Cộng Hòa, thị xã Chí Linh (nay là thành phố Chí Linh), xử phạt Mạc Văn C bằng hình thức "Phạt tiền" về hành vi "xâm hại sức khỏe người khác". C đã nộp phạt ngày 09-9-2013; bị cáo bị tạm giữ từ ngày 14-9-2020; tạm giam ngày 16-9-2020 tại Trại tạm giam công an tỉnh Hải Dương.

*Bị cáo có mặt tại phiên tòa.*

**- Những người tham gia tố tụng khác:**

+ *Người bào chữa cho bị cáo C: Bà Lê Thị Thu H – Trợ giúp viên pháp lý của trung tâm trợ giúp pháp lý nhà nước tỉnh Hải Dương (vắng mặt, có đơn xin vắng mặt tại phiên tòa và gửi bài bào chữa).*

+ Ông Vũ Văn Gi, sinh năm 1962 ( *người làm chứng*).

Địa chỉ: Khu dân cư số 6, phường Phả Lại, thành phố Chí Linh, tỉnh Hải Dương.

+ Anh Đồng Văn T, sinh năm 1973 (*người làm chứng*).

Địa chỉ: Khu dân cư Khê Khẩu, phường Văn Đức, thành phố Chí Linh, tỉnh Hải Dương.

+ Chị Lương Thị H, sinh năm 1993 ( *người làm chứng*).

Địa chỉ: Bản Xuân Tươi, xã Mùong Mùn, huyện Tuần Giáo, tỉnh Điện Biên.

+ Ông Phạm T, sinh năm 1953 (*người chứng kiến*).

Địa chỉ: Khu dân cư số 6, phường Phả Lại, thành phố Chí Linh, tỉnh Hải Dương.

*Đều vắng mặt tại phiên tòa.*

### **NỘI DUNG VỤ ÁN:**

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 18 giờ ngày 13-9-2020, Mạc Văn C (là đối tượng nghiện ma túy) đi xe khách từ nhà đến khu vực phường Quán Toan, quận Hồng Bàng, thành phố Hải Phòng để mua ma túy về sử dụng. Tại đây C gặp và mua của một người đàn ông không rõ nhân thân lý lịch 01 túi nilon màu trắng, kích thước (10x7)cm, bên trong chứa 06 túi nilon nhỏ đều chứa ma túy với số tiền 600.000đ. C cất giấu gói ma túy trên vào túi quần đằng trước bên phải rồi bắt xe đến nhà anh Vũ Văn Gi tại khu dân cư số 6, phường Phả Lại, thành phố Chí Linh chơi. Tại nhà Gi, C gặp Lương Thị H và Đồng Văn T cũng đến nhà anh Gi chơi. Ngồi chơi khoảng 30 phút, anh Gi nói với C, T, H ngồi chơi, anh đi Bắc Ninh có việc. Sau khi anh Gi đi, H vào nhà vệ sinh rửa tay, C thấy ở gầm bàn uống nước trong phòng ngủ nhà anh Gi có 01 bộ công sử dụng ma túy, biết T cũng nghiện ma túy nên C rủ T cùng sử dụng ma túy. T đồng ý sau đó C lấy số ma túy cất trong túi quần ra, bỏ ra 01 túi ma túy nhỏ để sử dụng, số còn lại C để lên mặt giường ngủ nhà anh Gi, ngay cạnh vị trí C đang ngồi. Khi C và T đang sử dụng ma túy thì H từ nhà vệ sinh đi ra, T bảo H ngồi chơi nói chuyện thì H ngồi xuống sau đó tự lấy bật lửa sử dụng ma túy cùng T và C. Đến 21 giờ 50 phút cùng ngày, công an phường Phả Lại, thành phố Chí Linh, tỉnh Hải Dương kiểm tra, phát hiện bắt quả tang, thu giữ tại vị trí giữa ba đối tượng đang ngồi một chai nhựa màu trắng không có nhãn mác cao 19cm, đường kính mặt đáy là 5,5cm, phần nắp nhựa màu trắng được đục 02 lỗ, một lỗ cắm ống hút màu trắng hồng dài 66cm, một lỗ được cắm công thủy tinh dài 08cm, phần bầu công không phát hiện gì, một đầu của công được gắn ống hút bằng nhựa màu trắng dài 13cm; 01 bật lửa ga màu trắng; cạnh vị trí chai nhựa thu giữ một vỏ túi nilon màu trắng, viền khóa màu xanh, kích thước (2,4x1,6)cm bên trong không có gì. C, T, H đều khai nhận, vỏ chai nhựa, công thủy tinh, ống hút, bật lửa là bộ dụng cụ các đối tượng dùng để sử dụng ma

túy; thu giữ tại vị trí mặt giường phòng ngủ ngay cạnh chỗ C đang ngồi 01 túi nilon màu trắng, viền khóa màu trắng, kích thước (10x7)cm, bên trong chứa 05 túi nilon nhỏ có đặc điểm: 01 túi nilon màu trắng, kích thước (4,5x2,5)cm, bên trong chứa chất bột màu trắng; 01 túi nilon màu trắng, viền khóa màu đỏ, kích thước (2x1,7)cm bên trong chứa chất bột dạng cục màu trắng; 01 túi nilon màu trắng, viền khóa màu xanh, kích thước (3x3)cm bên trong chứa chất tinh thể màu trắng; 01 túi nilon màu trắng, viền khóa màu xanh, kích thước (2x2)cm bên trong chứa chất tinh thể màu trắng; 01 túi nilon màu trắng, viền khóa màu xanh, kích thước (2x1,8)cm bên trong chứa chất tinh thể màu trắng. C khai nhận các chất tinh thể màu trắng và chất bột màu trắng đều là ma túy của C, C cất giấu để bản thân sử dụng.

Tại kết luận giám định số 376 ngày 16-9-2020 của Phòng kỹ thuật hình sự - Công an tỉnh Hải Dương kết luận:

- Chất bột màu trắng trong túi nilon màu trắng, kích thước (4,5x2,5)cm niêm phong trong phong bì, gửi đến giám định khối lượng là 1,873g, không tìm thấy chất ma túy thường gặp (hoàn lại sau giám định 1,594g chất bột màu trắng);

- Chất bột (dạng cục) màu trắng trong túi nilon màu trắng, kích thước (02x1,7)cm, niêm phong trong phong bì, gửi đến giám định có khối lượng là 0,223g là ma túy loại Heroin;

- Chất rắn (dạng tinh thể) màu trắng trong 03 túi nilon màu trắng gồm: 01 túi kích thước (03x03)cm, 01 túi kích thước (02x02)cm, 01 túi kích thước (02x1,8)cm, niêm phong trong phong bì, gửi đến giám định có tổng khối lượng là 0,993g, là ma túy, loại Methamphetamine.

Tại kết luận giám định số 7662 ngày 06-11-2020 của Viện khoa học hình sự - Bộ công an kết luận:

- Tìm thấy các chất ma túy: Methamphetamine, Ketamine bám dính bên trong công thủy tinh kí hiệu A gửi giám định; không xác định được khối lượng chất bám dính do lượng quá nhỏ.

- Mẫu chất bột màu trắng kí hiệu M1 gửi Gi định (1,594 gam chất bột màu trắng Phòng kỹ thuật hình sự - Công an tỉnh Hải Dương hoàn lại sau giám định ngày 16-9-2020) là ma túy, loại Methamphetamine, Ketamine (Ketamine ở dạng vết).

*"Dạng vết", nghĩa là lượng ketamine trong mẫu rất nhỏ, dưới giới hạn định lượng của phương pháp, do đó không xác định được khối lượng ketamine có trong mẫu.*

Về việc xác định tổng khối lượng các chất ma túy, gồm Heroine và Methamphetamine trong vụ án này theo Hướng dẫn tại Điều 4 Nghị định số 19/2018/NĐ-CP ngày 02-02-2018 bằng 3,089g.

Tại bản cáo trạng số 95/CT-VKS ngày 24-11-2020, Viện kiểm sát nhân dân thành phố Chí Linh, tỉnh Hải Dương đã truy tố bị cáo Mạc Văn C về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” theo điểm o khoản 2 Điều 249 Bộ luật hình sự.

### ***Tại phiên tòa:***

Bị cáo thành khẩn khai nhận toàn bộ hành vi như nêu trên, xác định việc tàng trữ ma túy mục đích để sử dụng cho bản thân; thừa nhận việc truy tố của Viện kiểm sát nhân dân thành phố Chí Linh, tỉnh Hải Dương là đúng và xin giảm nhẹ hình phạt.

*Quan điểm của người bào chữa cho bị cáo Mạc Văn C:* Cáo trạng của Viện kiểm sát nhân dân thành phố Chí Linh truy tố bị cáo Mạc Văn C về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” theo điểm o khoản 2 Điều 249 là có căn cứ pháp lý. Đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự; điểm đ khoản 1 Điều 12 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 xử phạt bị cáo với mức hình phạt thấp nhất, miễn án phí và miễn hình phạt bổ sung cho bị cáo.

Đại diện Viện kiểm sát luận tội, giữ nguyên quyết định truy tố đối với bị cáo, đề nghị Hội đồng xét xử: Tuyên bố bị cáo Mạc Văn C phạm tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”. Áp dụng điểm o khoản 2 Điều 249, điểm s khoản 1 và khoản 2 Điều 51, Điều 38 Bộ luật hình sự. Xử phạt bị cáo từ 05 năm 06 tháng đến 06 năm tù thời hạn tù tính từ ngày tạm giữ 14-09-2020. Về hình phạt bổ sung: Không áp dụng. Về xử lý vật chứng: Áp dụng điểm c khoản 1 Điều 47 Bộ luật hình sự; điểm a, c khoản 2 Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự, tịch thu tiêu hủy toàn bộ số ma túy hoàn lại sau Gi định được đựng trong 02 phong bì niêm phong số 376/KLGD - PC09 và số 7662/KLGD - PC09(TT2); tịch thu tiêu hủy 01 chai nước bằng nhựa, 01 bật lửa màu trắng, 02 vỏ túi nilong, 02 đoạn ống hút bằng nhựa. Về án phí: Áp dụng khoản 2 Điều 135, khoản 2 Điều 136 Bộ luật tố tụng hình sự; Luật phí, lệ phí; Nghị quyết 326/2016/UBTVQH 14 ngày 30/12/2016 quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án miễn án phí hình sự sơ thẩm cho bị cáo Mạc Văn C.

### **NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:**

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an thành phố Chí Linh, tỉnh Hải Dương, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân thành phố Chí Linh, tỉnh Hải Dương, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Lời khai nhận tội của bị cáo tại phiên tòa phù hợp với lời khai của bị cáo trong quá trình điều tra, phù hợp với lời khai của người chứng kiến, biên bản bắt người phạm tội quả tang, vật chứng đã thu giữ, kết luận Gi định và các tài liệu khác có trong hồ sơ vụ án. Hội đồng xét xử có đủ cơ sở kết luận: Hồi 21 giờ 50 phút ngày 13-9-2020, tại nhà anh Vũ Văn Gi ở khu dân cư số 6, phường Phả Lại, thành phố Chí Linh, tỉnh Hải Dương, công an phường Phả Lại bắt quả tang

Mạc Văn C có hành vi cất giấu trái phép 2,866g Methamphetamine và 0,223g Heroin để sử dụng cho bản thân.

[3] Hành vi của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, đã xâm phạm đến chế độ độc quyền quản lý Nhà nước về các chất ma túy, gây mất trật tự và ảnh hưởng xấu đến nhiều mặt của đời sống xã hội. Bị cáo là người có đủ năng lực trách nhiệm hình sự, nhận thức rõ hành vi của mình là vi phạm pháp luật và bị nghiêm cấm nhưng vẫn cố ý thực hiện. Bị cáo cất giữ 2,866g Methamphetamine và 0,223g Heroin, bị cáo đã tái phạm chưa được xóa án tích mà lại thực hiện hành vi phạm tội do cố ý nên hành vi của bị cáo đã cấu thành tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” quy định tại điểm o khoản 2 Điều 249 Bộ luật hình sự. Do đó, việc truy tố của Viện kiểm sát nhân dân thành phố Chí Linh, tỉnh Hải Dương đối với bị cáo là có căn cứ, đúng người, đúng tội.

[4] Bị cáo không phải chịu tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự. Trong quá trình điều tra cũng như tại phiên tòa bị cáo đã thành khẩn khai nhận tội, mẹ đẻ của bị cáo là bà Đặng Thị D được Nhà nước tặng thưởng Huy chương kháng chiến hạng Nhất năm 1997 nên bị cáo được hưởng tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự quy định tại điểm s khoản 1 và khoản 2 Điều 51 Bộ luật hình sự.

[5] Về hình phạt bổ sung: Xét hành vi tàng trữ ma túy của bị cáo nhằm mục đích sử dụng cho bản thân nên không cần thiết phải áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo.

[6] Về xử lý vật chứng: Đối với số ma túy hoàn lại sau giám định được đựng trong 02 phong bì niêm phong đây là vật thuộc loại nhà nước cấm lưu hành cần tịch thu cho tiêu hủy; đối với các dụng cụ để sử dụng ma túy như 01 chai nước bằng nhựa, 01 bật lửa màu trắng, 02 vỏ túi nilông, 02 đoạn ống hút bằng nhựa đã qua sử dụng là vật không còn giá trị sử dụng nên cũng tịch thu, tiêu hủy theo quy định tại điểm c khoản 1 Điều 47 Bộ luật hình sự và điểm a, c khoản 2 Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự.

[7] Các vấn đề khác:

Anh Vũ Văn Gi không biết việc bị cáo C, T, H sử dụng trái phép chất ma túy tại nơi ở của mình và cũng không biết C cất giấu số ma túy trên mặt giường phòng ngủ nhà mình, Đồng Văn T, Lường Thị H không biết việc C cất số ma túy còn lại nên không đặt ra xử lý.

Đối với hành vi sử dụng trái phép chất ma túy của Mạc Văn C, Đồng Văn T, Lường Thị H, Công an thành phố Chí Linh đã ra quyết định xử phạt vi phạm hành chính là có căn cứ, đúng quy định pháp luật.

Đối với người đàn ông bán ma túy cho Mạc Văn C tại Hải Phòng quá trình điều tra chưa xác định được lý lịch, địa chỉ cụ thể nên chưa đủ căn cứ để xử lý, cơ quan điều tra tiếp tục xác minh làm rõ, có căn cứ xử lý sau.

[8] Về án phí: Bị cáo bị kết án nên phải nộp án phí hình sự sơ thẩm, tuy nhiên bị cáo là đối tượng hộ cận nghèo nên được miễn án phí theo quy định tại khoản 2 Điều 135, khoản 2 Điều 136 Bộ luật tố tụng hình sự; Luật phí và lệ phí; Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ

Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án

Vì các lẽ trên,

### **QUYẾT ĐỊNH:**

Căn cứ điểm o khoản 2 Điều 249, điểm s khoản 1 và khoản 2 Điều 51, Điều 38, điểm c khoản 1 Điều 47 Bộ luật hình sự; điểm a, c khoản 2 Điều 106, khoản 2 Điều 135, khoản 2 Điều 136 Bộ luật tố tụng hình sự; Luật phí và lệ phí; Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30-12-2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

Tuyên bố bị cáo Mạc Văn C phạm tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”.

Về hình phạt chính: Xử phạt bị cáo Mạc Văn C 06 (sáu) năm tù, thời hạn tù tính từ ngày tạm giữ 14-9-2020.

Về hình phạt bổ sung: Không áp dụng.

Về xử lý vật chứng: Tịch thu, tiêu hủy 0,161g Heroine ; 0,871g và 1,366g Methamphetamine hoàn lại sau Gi định kèm vỏ bao gói mẫu được đựng trong 02 phong bì niêm phong dán kín số 376/KLGD-PC09 và số 7662/PC09 (TT2); 01 chai nước bằng nhựa, 01 bật lửa màu trắng, 02 vỏ túi nilông, 02 đoạn ống hút bằng nhựa đã qua sử dụng ( *tình trạng vật chứng được mô tả chi tiết trong biên bản giao nhận vật chứng, tài sản ngày 25-11-2020 giữa Công an thành phố Chí Linh, tỉnh Hải Dương và Chi cục thi hành án dân sự thành phố Chí Linh, tỉnh Hải Dương*).

Về án phí: Bị cáo Mạc Văn C được miễn án phí hình sự sơ thẩm.

Về quyền kháng cáo: Bị cáo Mạc Văn C có quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày, kể từ ngày tuyên án.

#### **Nơi nhận:**

- VKSND thành phố Chí Linh;
- VKSND tỉnh Hải Dương;
- Chi cục THADS TP. Chí Linh;
- Cơ quan CSĐT TP.Chí Linh;
- Bộ phận hồ sơ nghiệp vụ công an TP. Chí Linh;
- Sở tư pháp tỉnh Hải Dương;
- Bị cáo;
- Người bào chữa cho bị cáo;
- Lưu hồ sơ.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM  
THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

**Lê Thị Thu Hằng**